

8-12-1971



Nr .....

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

BETREFT

3008/II/P

Mijnheer de Voorzitter,

Ik heb de eer U mee te delen dat de verenigde vergadering van de Commissie in zitting van 28 oktober 1971 de klacht heeft onderzocht die U heeft ingediend betreffende de bepalingen van de nota R/VIII/1 van 16 april 1970 van het Bestuur der Posterijen in verband met het taalstelsel dat toepasselijk is op de formulieren en drukwerken die door het voornoemde bestuur voor de internationale dienst worden gebruikt.

De Commissie heeft op grond van de overgelegde tekst vastgesteld dat de soortgelijke documenten die worden gebruikt voor de betrekkingen tussen de besturen onderling, namelijk in het Frans-Nederlands dienden te zijn gesteld voor het Nederlandse taalgebied en in het Frans-Duits voor het Duitse taalgebied (1° in de tekst).

./.

In een vroeger advies, nr. 1104 van 1 december 1966, werd de Commissie verzocht uitspraak te doen over het taalstelsel dat toepasselijk is op al de formulieren en drukwerken die door het Bestuur der Posterijen worden gebruikt, zowel wat binnendienst als internationale dienst betreft.

Wat inzonderheid de internationale dienst aangaat waarvan sprake in uw klacht, heeft de Commissie slechts kunnen vaststellen dat de Conventie van de Wereldpostverenigingen aan België de verplichting oplegt een beroep te doen op de Franse taal voor de formulieren ten behoeve van het publiek en van de particulieren,

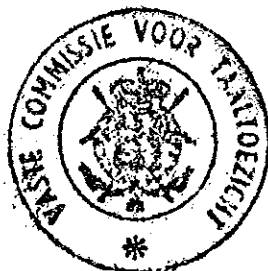
Daaruit volgt dat het gebruik van het Frans voor al de documenten verplicht is.

Het ligt uiteraard wel voor de hand dat in al de gevallen waar de S.W.T. voor de formulieren en drukwerken, ofwel het Nederlands ofwel het Duits of nog tweetaligheid met voorrang aan één van die beide talen voorschrijven, die bepalingen moeten worden geëerbiedigd en dat bijgevolg het Nederlands of het Duits, naar gelang van het geval, voorrang moeten krijgen op het Frans.

Daaruit volgt dat de in uw klacht betwiste nota strijdig is met de S.W.T. in zoverre zij sub 1° de voorrang verleent aan het Frans op het Nederlands en het Duits.

Een afschrift van deze brief zal worden gezonden aan de minister van P.T.T. en aan het Bestuur der Posterijen.

Met de meeste hoogachting,



DE VOORZITTER

[Redacted signature area]